

CONVENIO GENERAL DE COLABORACIÓN, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL COLEGIO NACIONAL DE EDUCACIÓN PROFESIONAL TÉCNICA, REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR EL DIRECTOR GENERAL, DR. ENRIQUE KU HERRERA Y POR LA OTRA LA EMPRESA, OPERADORA NACIONAL HISPANA, S.A. DE C.V. REPRESENTADA POR LORENZO ÁNGEL CRACIANO STUTZNER Y ANTONIO URQUIZA DEL CUETO EN SU CARÁCTER DE APODERADOS LEGALES, A QUIENES EN LO SUCESSION SE LES DENOMINARÁ COMO "EL CONALEP" Y "NH HOTEL GROUP", LO SUCESIVO SE LES DENOMINARÁ COMO "EL CONALEP" Y "NH HOTEL GROUP". DEclaraciones y cláusulas siguientes:

DECLARACIONES

I. DECLARA "EL CONALEP" QUE:

- I.1 Es un Organismo Público Descentralizado del Estado con personalidad jurídica y patrimonio propios, creado por Decreto Presidencial del 27 de diciembre de 1978, publicado en el Diario Oficial de la Federación el 29 del mismo mes y año; así como las diversas reformas a dicho Decreto con fechas 22 de noviembre de 1993 publicado en el Diario Oficial de la Federación el 8 de diciembre ese mismo año, y 29 de julio de 2011, publicado en el Diario Oficial de la Federación, el 4 de agosto de 2011.
- I.2 Tiene por objeto, la impartición de educación profesional técnica, con la finalidad de satisfacer la demanda de personal técnico calificado para el sistema productivo del país, así como educación de bachillerato dentro del tipo medio superior.
- I.3 De conformidad con el artículo 3º de su Estatuto Orgánico y gente, es un órgano rector coordinador y normativo del Sistema CONALEP, que fija las directrices de los servicios de educación profesional técnica, con la participación de las Entidades Federativas y que dentro de sus funciones se encuentra, desarrollar y promover, en coordinación con la Secretaría de Educación Pública, programas para la difusión de la cultura en el Sistema Nacional de Colegios de Educación Profesional Técnica, así como establecer acciones de vinculación y otras de participación social; prestar los servicios de capacitación y evaluación con fines de certificación de competencias laborales y de servicios técnicos; realizar actividades de carácter técnico industrial que se vinculen con el sistema productivo nacional de bienes y servicios mediante la interacción con los sectores público, social y privado, conforme al artículo 2º del Decreto de Creación.
- I.4 Derivado del proceso de federalización de los servicios de educación profesional técnica, fueron creados en cada Entidad Federativa Organismos Públicos Descentralizados a fin de continuar prestando los servicios del Sistema CONALEP.

- I.5 Opera mediante una Unidad de Operación Desconcentrada para la Ciudad de México y una Representación en el Estado de Oaxaca y los planteles adscritos a éstos, y de manera descentralizada a través de los Colegios de Educación Profesional Técnica, en términos de los convenios de coordinación para la federalización de los servicios de este sistema educativo.
- I.6 El Dr. Enrique Ku Herrera, Director General del Colegio Nacional de Educación Profesional Técnica cuenta con las facultades para suscribir el presente acuerdo de voluntades con fundamento en los artículos 22 y 59 de la Ley Federal de las Entidades Parastatales; 14 del Decreto por el que se reforma e diverso que crea a "EL CONALEP"; 10 del Estatuto Orgánico de "EL CONALEP" y en el nombramiento expedido a su favor por el C. Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, Lic. Andrés Manuel López Obrador, de fecha 1 de Diciembre del 2018.
- I.7 Con la finalidad de impulsar, fortalecer y consolidar los servicios educativos que ofrece, resu la de particular importancia celebrar el presente Convenio, a fin de alcanzar los fines convenidos.
- I.8 Está inscrito en el Registro Federal de Contribuyentes de la Secretaría de Hacienda y Crédito Público con la clave CNE781229-BK4.
- I.9 Tiene establecido su domicilio en Calle 16 de septiembre No. 147 Norte, Colonia Lázaro Cárdenas, C.P. 52148, Municipio de Metepec, Estado de México.

B. DECLARA "NH HOTEL GROUP" QUE:

- II.1 Es una sociedad legalmente constituida bajo las leyes mexicanas, lo cual acredita con la Escritura Pública No. 26.356, de fecha 20 de mayo de 1997, pasada ante la fe del Licenciado José Antonio Franco Gárate, Notario Público No. 17, con ejercicio en Tlalnepantla, Estado de México, documento inscrito en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio con número 226025, de fecha 2 de julio de 1997.
- II.2 Es una sociedad que cambió de denominación social de OPERADORA CHARTWELL, S.A. DE C.V. a OPERADORA NACIONAL HISPANA, S.A. DE C.V., lo cual acredita con la Escritura Pública No. 47.522, de fecha 29 de enero de 2002, pasada ante la fe del Licenciado Roberto Núñez y Bandera, Notario Público No. 1, con ejercicio en la Ciudad de México, documento inscrito en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio con número 226025, de fecha 7 de febrero de 2002.
- II.3 Sus apoderados legales acreditan su personalidad con la Escritura Pública 81.274, de fecha 24 de enero de 2022, pasada ante la fe del Licenciado José María Morera González, Notario Público No. 102 de la Ciudad de México.

- II.4. Los poderes otorgados no le han sido revocados ni limitados en forma alguna a la fecha de suscripción del presente convenio.
- II.5. Se encuentra inscrita en el Registro Federal de Contribuyentes bajo la clave ONH970520T89 y señala como domicilio fiscal el ubicado en Liverpool número 155, piso 2, Colonia Juárez, Demarcación Territorial Cuauhtémoc, Ciudad de México, Código Postal 06600.
- II.6. Dentro de las actividades que constituye su objeto social, según Escritura Pública antes citada, se encuentra previsto: I) Llevar a cabo la explotación de desarrollos hoteleros bajo cualquiera de sus modalidades, así como de uso mixto, directa o indirectamente, a través de la suscripción de (i) contratos de arrendamiento, (ii) contratos de operación, gestión y administración hotelera, (iii) concesiones gubernamentales y de todo tipo, (iv) contratos de franquicia y (v) todo tipo y clase de esquemas hoteleros, de alojamiento y hospedaje. La prestación de servicios profesionales y/o técnicos de apoyo a las empresas, como lo son de forma enunciativa mas no limitativa, los financieros, administrativos, fiscales, contables, de tesorería, jurídicos, auditoría, comerciales, planeación y administración de la demanda, tarifas e ingresos, de ventas, planeación estratégica, mercadotecnia, análisis de sistemas y procesamiento electrónico de datos, reclutamiento, selección y capacitación de recursos humanos, manejo de activos, consultoría en alimentos y bebidas, relaciones públicas y comunicación, principalmente pero no limitados a la industria hotelera.
- II.7. Que considerando la estructura y objeto de "**EL CONALEP**" y consciente de la importancia que reviste la participación de recursos humanos debidamente calificados en el desarrollo de actividades productivas del país, manifiesta su interés de coadyuvar con éste en los términos y condiciones previstos en el presente convenio en la continuidad de la formación de profesionales técnicos que requiere el sector productivo y de servicio en el país.

III. DECLARAN "LAS PARTES" QUE:

- III.1. Se reconocen la personalidad con que se ostentan y acuden a celebrar el presente acuerdo de voluntades.
- III.2. Cuentan con los recursos necesarios para cumplir con las obligaciones que se derivan del presente instrumento.
- III.3. Es su voluntad celebrar el presente Convenio General de Colaboración, a fin de establecer las bases para realizar diversos proyectos de conformidad con las Cláusulas señaladas en el mismo.
- III.4. Manifiestan bajo protesta de decir verdad, que en este Convenio no existe dolo, ni mala fe, que no contiene Cláusula alguna contraria a la Ley y para su celebración no media coacción alguna o cualquier otro vicio del consentimiento que pueda afectar en todo o en parte la validez del mismo, ya que lo celebran de acuerdo con su libre voluntad.

Expuesto lo anterior, "**LAS PARTES**" en virtud de lo referido en las declaraciones, manifiestan su voluntad para la suscripción del presente Convenio General de Colaboración y sujetan su compromiso a la forma y términos que se establecen en los siguientes:

CLÁUSULAS

PRIMERA. OBJETO DEL CONVENIO.

"LAS PARTES" convienen en desarrollar en forma conjunta y a nivel nacional, acciones a efecto de que alumnos y egresados del Sistema CONALEP realicen prácticas profesionales; participen en ferias de empleo y bolsa de trabajo en carreras atípicas al área; la prestación de servicios de capacitación, servicios tecnológicos y de evaluación de certificación de competencias laborales, digitales y/o en estándares de competencia, nacionales e internacionales, así como la implementación de la Educación Dual y el Programa de Formación Técnica en la empresa y el diseño o actualización de los documentos curriculares de interés, dentro de las posibilidades y capacidades de "**LAS PARTES**".

SEGUNDA. COMPROMISOS DE "EL CONALEP":

1. Mantener vigente la afiliación al seguro facultativo del Instituto Mexicano del Seguro Social de los alumnos del Sistema CONALEP que participen en los programas para prácticas profesionales.
2. Elaborar de manera conjunta con "**NH HOTEL GROUP**", programas a nivel nacional para que los alumnos del Sistema CONALEP, que cumplan con el perfil requerido para el puesto, sean contratados en sus instalaciones.
3. Previo consentimiento expreso del padre, madre o tutor del egresado menor de edad, en su caso, así como en los términos del Reglamento Escolar para alumnos del Sistema CONALEP vigente, se proporcionará a "**NH HOTEL GROUP**" información sobre sus estudiantes y egresados, de diferentes especialidades, con la finalidad de que cubran las vacantes de los perfiles solicitados por la empresa.
4. Previo acuerdo entre "**LAS PARTES**" y mediante Anexos Técnicos, "**EL CONALEP**" elaborará programas para que los empleados de "**NH HOTEL GROUP**" reciban evaluación de certificación de competencias laborales, digitales y/o en estándares de competencia nacionales e internacionales.

TERCERA. COMPROMISOS DE "NH HOTEL GROUP":

1. Proveer y desarrollar, bajo solicitud y previamente acordados por **"LAS PARTES"** mediante anexos, productos y servicios de educación que respondan a las necesidades de la institución y contribuyan en la formación de profesionales capacitados en dicho sector productivo.
2. Hacer del conocimiento a los alumnos y egresados del Sistema CONALEP la oportunidad de realizar sus prácticas profesionales en donde, por su perfil, puedan participar con apego a lo dispuesto en el Reglamento Escolar para Alumnos el Sistema CONALEP.
3. Desarrollar de manera conjunta con **"EL CONALEP"**, programas para que sus empleados reciban evaluación y capacitación en tópicos del sector hotelero, previamente acordados entre **"LAS PARTES"**, mediante Anexos Técnicos.
4. Apoyar con estímulos económicos a los estudiantes que realicen sus prácticas profesionales, el monto del estímulo económico se establecerá de común acuerdo con los responsables de vinculación de los Colegios Estatales o de Plantel del Sistema CONALEP.
5. Informar oportunamente a **"EL CONALEP"** de las especialidades y plazos vacantes que sean viables de ser ocupadas por sus egresados.
6. Promover una bolsa de trabajo para los alumnos o egresados del Sistema CONALEP.
7. Desarrollar programas de manera conjunta con **"EL CONALEP"**, para que los alumnos o egresados del Sistema CONALEP, que cumplan con el perfil requerido para el puesto, sean contratados en las instalaciones de cada uno de los Hoteles que forman parte de **"NH HOTEL GROUP"**.
8. Desarrollar, de manera conjunta con **"EL CONALEP"**, programas para que los alumnos del Sistema CONALEP participen en el programa de Educación Dual, acciones que quedarán sustentadas en el Anexo Técnico de Operación.
9. En su oportunidad, formar parte de los Comités de Vinculación del Sistema CONALEP, a través de las personas que directamente designe **"NH HOTEL GROUP"**, previo acuerdo con **"EL CONALEP"**.
10. Desarrollar de manera conjunta con **"EL CONALEP"**, programas para que sus empleados reciban capacitación y evaluación de certificación de competencias laborales, digitales y/o en estándares de competencia nacionales e internacionales, y/o participen en la Formación Técnica en la empresa, previamente acordados entre **"LAS PARTES"**, mediante Anexos Técnicos.
11. Cubrir en tiempo y forma las cuotas de recuperación que se lleven a generar por servicios de evaluación y capacitación con fines de certificación, para sus empleados, de acuerdo a los lineamientos de **"EL CONALEP"**, previo análisis y autorización de **"NH HOTEL GROUP"**.

12. En su oportunidad, precisar la posible donación de equipo técnico y en buen estado a los planteles del Sistema CONALEP que participen en este proyecto, así como la intervención de especialistas en el desarrollo o actualización de documentos curriculares.
13. "NH HOTEL GROUP" se compromete a realizar los ajustes razonables para incluir en las actividades de prácticas profesionales, a los jóvenes con capacidades diferentes, a fin de garantizarles que se desarrollen en igualdad de condiciones.

Se entiende por ajustes razonables: Las modificaciones y adaptaciones necesarias y adecuadas en la infraestructura y los servicios, que al realizarlas no impongan una carga desproporcionada o afecten derechos de terceros, que se aplican cuando se requieren en un caso particular, para garantizar que las personas gocen o ejerzan sus derechos en igualdad de condiciones con las demás.

CUARTA. COMPROMISOS DE "LAS PARTES":

1. Mediante acuerdo, "**LAS PARTES**" podrán proyectar sus instalaciones para el cumplimiento del objeto del presente convenio, siempre y cuando no interrumpan las actividades institucionales.
2. Proporcionar asesoría, de ser necesario, al personal que intervenga en la ejecución de los programas que se derivan de, presente Convenio General de Colaboración.
3. Convener expresamente que, durante la realización del objeto del presente instrumento, de ninguna manera se tienen o se adquieren derechos por parte de los alumnos, ni obligaciones por parte de "**NH HOTEL GROUP**" de carácter laboral y/o legal.

QUINTA. ANEXOS TÉCNICOS.

Para la ejecución de programas adicionales o derivados del objeto del presente convenio se elaborarán proyectos que, de ser aprobados por ambas partes, serán elevados a la categoría de Anexos Técnicos y pasarán a formar parte del presente instrumento.

Los Anexos Técnicos deberán constar por escrito y describirán con precisión sus objetivos, las actividades a realizar, calendarios y lugares de trabajo, personal involucrado y responsable, enlaces y coordinadores, recursos técnicos, financieros y materiales y actividades de difusión, controles de evolución y seguimiento, así como aquellos aspectos y elementos necesarios para determinar sus propósitos y alcances.

SEXTA. ENLACES.

Para los efectos de enlace, coordinación y seguimiento de las acciones derivadas de este Convenio General de Colaboración, así como para conocer y resolver todas las cuestiones relacionadas con él.

EDUCACIÓN



NH HOTEL GROUP
MÉJICO MINOR

y con los Anexos Técnicos, y que se reunirán siempre que lo solicite alguna de **"LAS PARTES"**, éstas acuerden designar como contactos:

Por "NH HOTEL GROUP":

Nombre y cargo: María Dolores Flores Ambriñ

Teléfono: 5531546378

Domicilio: Liverpool número 155, piso 2, Colonia Juárez, Alcaldía Cuauhtémoc, Ciudad de México, Código Postal 06600.

Correo electrónico: md.floresambri@external.nh-hotels.com

Por "EL CONALEP":

Para temas de vinculación:

Titular de la Dirección de Vinculación Social

Teléfono: 5554803766 Ext. 2866

Domicilio: Calle 16 de septiembre No. 147 Norte, Colonia Lázaro Cárdenas, Metepec, Estado de México, C.P. 52148.

Para temas académicos:

Titular de la Dirección de Diseño Curricular

Teléfono: 5554803766 Ext. 2759

Domicilio: Calle 16 de septiembre No. 147 Norte, Colonia Lázaro Cárdenas, Metepec, Estado de México, C.P. 52148.

SÉPTIMA. VIGENCIA.

El presente convenio tendrá vigencia de tres años, mismos que se contarán a partir de la fecha de su firma y si **"LAS PARTES"** lo acuerden, previo comunicado por escrito, podrá ser prorrogado hasta por un periodo igual al pactado por cada renovación.

OCTAVA. RELACIÓN LABORAL

"LAS PARTES" acuerdan que este convenio no podrá interpretarse de ninguna manera como constitutivo de ningún tipo de asociación o vínculo de carácter laboral entre **"LAS PARTES"** o sus empleados, y que la relación laboral se mantendrá en todos los casos entre **"NH HOTEL GROUP"** y **"EL CONALEP"** y sus descendientes, empleados o personal utilizado para la consecución de los fines de este convenio, aún en los casos de trabajos realizados conjuntamente y que se desarrollen en las instalaciones o con equipo de cualquiera de **"LAS PARTES"**. En ningún caso podrá considerarse a la otra parte como patrón sustituto, quedando fuera de toda responsabilidad en asuntos relacionados con dicho personal, deciendo la organización que contrató al trabajador de que se trate, sacar en paz y a salvo a la otra organización en caso de conflictos laborales provocados por personal de la primera.

Si en la realización de un programa intervenga persona que preste sus servicios a personas físicas o morales distintas a "**LAS PARTES**", ese personal continuará siempre bajo la dirección y dependencia de esa tercera persona, por lo que su intervención no originará relación de carácter laboral, ni con "**NH HOTEL GROUP**" ni con "**EL CONALEP**", en el entendido de que la parte que subcontrate, será responsable de sacar en paz y a salvo a la otra parte de cualquier demanda o responsabilidad de carácter laboral.

NOVENA. RESPONSABILIDAD CIVIL

Queda expresamente pactado que "**LAS PARTES**" no tendrán responsabilidad civil por daños y perjuicios que pudieran causarse, como consecuencia de casos fortuitos o de fuerza mayor; particularmente por huelgas o suspensiones de labores académicas o administrativas que originen la suspensión o retiro de los programas objeto del presente convenio, acordándose que al desaparecer dichas causas de fuerza mayor o casos fortuitos, inmediatamente se reanudará el cumplimiento de las obligaciones que se hubiesen establecido.

DÉCIMA. TRANSPARENCIA Y ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA Y PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES.

En cumplimiento a la Ley General de Transparencia y Acceso a la Información Pública y a la Ley Federal de Transparencia y Acceso a la Información Pública, "**LAS PARTES**" reconocen, desde este momento, el principio de transparencia de la información pública, por lo que acuerdan que lo plasmado en el presente instrumento, incluyendo aquellos datos que se considere de carácter personal serán públicos. Respecto de aquella información que se llegue a generar, tendrá esta característica, y en consecuencia deberá difundirse por ambas, siempre y cuando no sea clasificada como confidencial, y/o reservada de acuerdo con la normatividad señalada.

Por lo que se refiere a tratamiento, resguardo y transmisión de datos personales, "**LAS PARTES**" se comprometen a observar los principios establecidos por la Ley General de Transparencia y Acceso a la Información Pública y a la Ley Federal de Transparencia y Acceso a la Información Pública; la Ley Federal de Protección de Datos Personales en Posesión de Particulares; a Ley General de Protección de Datos Personales en Posesión de Sujetos Obligados; y demás disposiciones aplicables.

DÉCIMA PRIMERA. MODIFICACIONES.

Cualquier modificación que altere el contenido y alcance del presente convenio deberá formalizarse por escrito, el cual será firmado por acuerdo entre "**LAS PARTES**", en la inteligencia de que el incumplimiento a lo estipulado en esta cláusula traerá como consecuencia que la modificación no surta efecto legal alguno.

DÉCIMA SEGUNDA. TERMINACIÓN ANTICIPADA.

El convenio o alguno de sus anexos técnicos se podrán dar por terminados anticipadamente mediante aviso por escrito de una parte a la otra, notificándola con 60 días de anticipación y sin menoscabo de las acciones que se hayan iniciado a la fecha de la notificación.

DÉCIMA TERCERA. DISCRIMINACIÓN.

La participación de cualquier persona en los proyectos programados no podrá ser restringida por ningún motivo de acuerdo con el Artículo Primero de la Ley Federal para Prevenir y Erradicar la Discriminación que en su inciso II, dice lo siguiente:

Discriminación: Para los efectos de esta ley se entenderá por discriminación toda distinción, exclusión, restricción o preferencia que, por acción u omisión, con intención o sin ella, no sea objetiva, racional ni proporcional y tenga por objeto o resultado obstaculizar, restringir, impedir, menoscabar o anular el reconocimiento, goce o ejercicio de los derechos humanos y libertades, cuando se base en uno o más de los siguientes motivos: el origen étnico o racial, el color de piel, la cultura, el sexo, el género, la edad, las discapacidades, la condición social, económica, de salud o jurídica, la religión, la apariencia física, las características genéticas, la situación migratoria, el embarazo, la lengua, las opiniones, las preferencias sexuales, la identidad o filiación política, el estado civil, la situación familiar, las responsabilidades familiares, el idioma, los antecedentes penales o cualquier otro motivo.

DÉCIMA CUARTA. COMPROMISO CON EL RESPETO A LOS DERECHOS HUMANOS.

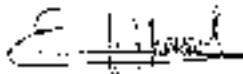
"LAS PARTES" se obligan a cumplir con las normas y principios vigentes a nivel nacional e internacional en materia de derechos humanos. En esto sentido **"LAS PARTES"**, asumen el esfuerzo de contribuir a la protección y a la efectivización de los derechos de las mujeres y derechos humanos en general, la integridad personal, la dignidad humana, la legalidad, los derechos de los niños y de las niñas, de las y los jóvenes, personas adultas mayores, con discapacidad, los derechos sexuales y reproductivos, así como a preservar los derechos económicos, sociales y culturales.

DÉCIMA QUINTA. CONTROVERSIAS.

Para la interpretación y cumplimiento del presente convenio, respecto de las controversias que se presenten, éstas serán resueltas de común acuerdo entre **"LAS PARTES"** y en caso de subsistir **"LAS PARTES"** manifiestan someterse a la jurisdicción de los Tribunales Federales competentes con sede en la Ciudad de México, renunciando a cualquier otro fuero que pudiera corresponderles por razón de su domicilio presente o futuro.

Enteradas "LAS PARTES" del contenido y alcances legales del presente Convenio General de Colaboración, de común acuerdo lo firman en dos ejemplares en la Ciudad de México, el 25 de abril de 2022.

POR "EL CONALEP"

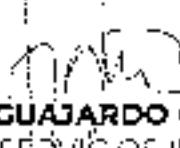

ENRIQUE KU HERRERA
DIRECTOR GENERAL

POR "NH HOTEL GROUP"


LORENZO ÁNGEL GRACIANO STUTZNER
APODI RADO


ANTONIO UROZÚA DEL CUETO
APODERADO

TESTIGOS
POR "EL CONALEP"


ROEL GUAJARDO CANTÚ
SECRETARIO DE SERVICIOS INSTITUCIONALES

POR "NH HOTEL GROUP"


BERTHA ZAVALA TORRES
DIRECTORA DE RECURSOS HUMANOS


DAVID FERNANDO BECIEZ GONZÁLEZ
SECRETARIO ACADÉMICO

DIRECCIÓN CORPORATIVA DE ASUNTOS JURÍDICOS

Registrado en el libro de convenios 1, bajo el número 8 a
folios 8.

Metipex, Estado de México a 16 de Junio de 2022

LAS FIRMAS QUE ANTECEDEN CORRESPONDEN AL CONVENIO GENERAL DE COLABORACIÓN QUE CELEBRAN EL COLEGIO NACIONAL DE EDUCACIÓN PROFESIONAL TÉCNICA Y LA EMPRESA OPERADORA NACIONAL HISPANA S.A. INFR.V. DIF FECHA 25 DE ABRIL DE 2022